

烟山張裕葡萄酒公司啟事

各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

宏興藥房張價通告

逕啟者本藥房由六月十日起將各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

中法大藥房各種出品更改碼價通告

本藥房及羅威公司各種出品，因成本一再增加，不得已自六月廿一日起將下開出品，照現定碼價增加二成，藉資彌補，特此通告，請希公鑒。

艾羅補腦汁	九一四白濁新藥	艾羅瘧疾丸
艾羅肺藥	潤肺止咳杏仁露	艾羅瘧疾丸
艾羅正血	各種藥子露	艾羅瘧疾丸
艾羅新藥	羅威乳白魚肝油	艾羅瘧疾丸
艾羅新藥	羅威乳白魚肝油	艾羅瘧疾丸
艾羅新藥	羅威乳白魚肝油	艾羅瘧疾丸

中英大藥房本牌出品增價通告

本藥房鑒於邇來原料昂貴，成本加重，不得已於六月二十二日起，本牌出品照現定碼價酌加二成（連前共加三成）藉資挹注，仍各照舊諸希鑒諒。

太和藥房出品漲價通告

本藥房發行哈蘭士良藥及全部出品，因原料飛漲，自六月二日起，照原定價碼暫加一成，以維成本，至批發折扣仍照舊例，事非不得已，諸希鑒諒為幸。

愈爾靈五分鐘止痛粉改訂價目啟事

本藥房出品愈爾靈五分鐘止痛粉，因原料飛漲，自六月二日起，照原定價碼暫加一成，以維成本，至批發折扣仍照舊例，事非不得已，諸希鑒諒為幸。

莊源大號為瓶酒時增價啟事

本號出品各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

屈臣氏汽水公司出品漲價通告

本公司出品各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

美新花邊廠兩廠花邊等出品漲價通告

茲因原料飛漲，成本激增，為維持營業起見，業經兩廠會議決自即日起，所有客貨款概收現鈔，如蒙賜顧，均照原碼漲價二成，半事非不得已，諸希鑒諒為幸。

上海市西服業同業公會為同業漲價公告

逕啟者本公會為同業漲價公告，自即日起，所有客貨款概收現鈔，如蒙賜顧，均照原碼漲價二成，半事非不得已，諸希鑒諒為幸。

鶴鳴鞋帽商店暫不漲價啟事

本商店為優待各界起見，各種貨品延期至七月一日起，實行漲價，為日無多，欲購從速。總店：南京路對面。支店：南京路石。

亨得利鐘表行總表行

本行出品各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

永豐餘赤金鋪業已開幕

本鋪出品各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

戒煙自退散

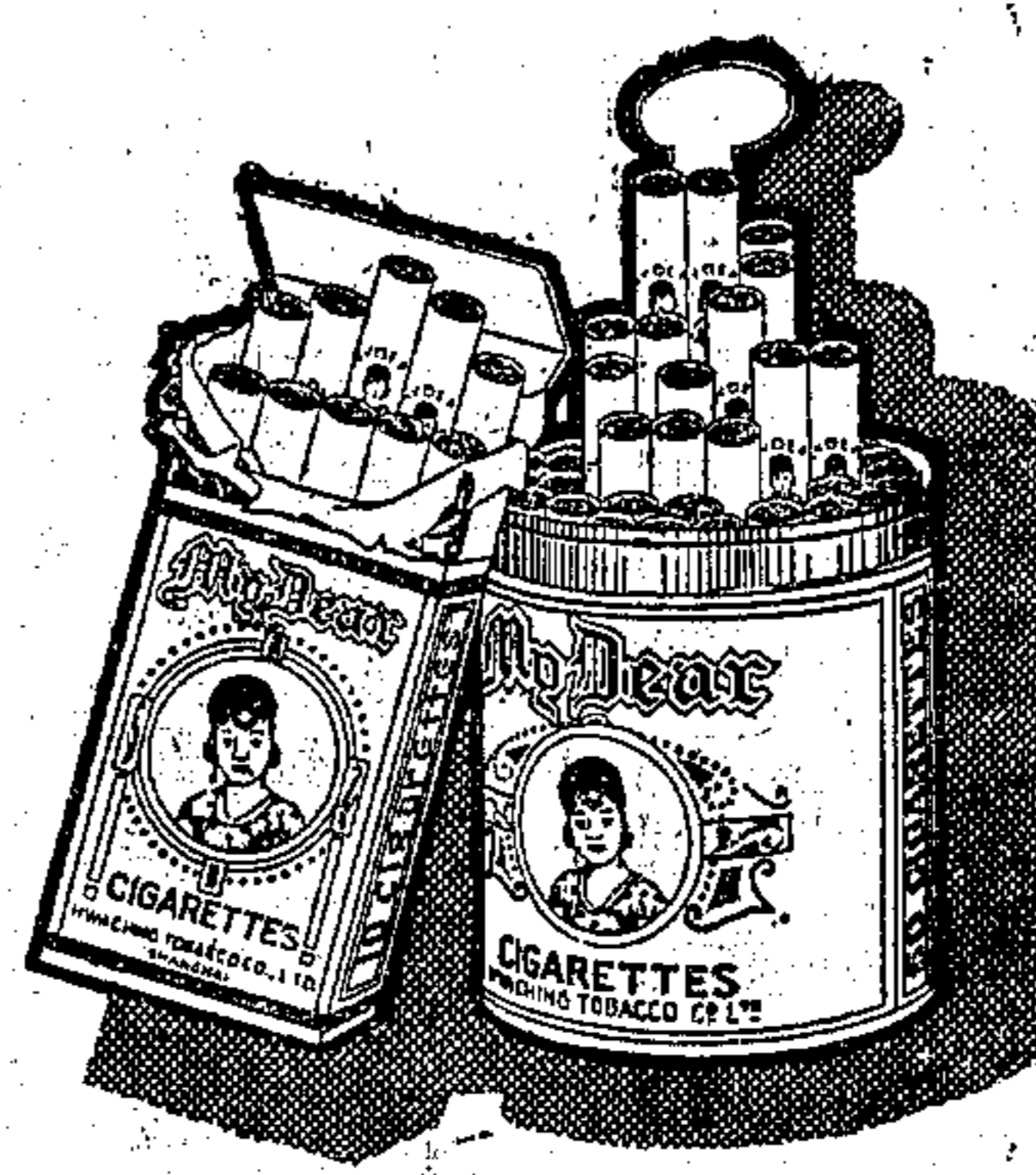
本藥房出品各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

永豐餘赤金鋪業已開幕

本鋪出品各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號

戒煙自退散

本藥房出品各埠分銷處均有代售
總發行所：上海南京路二一號



不無 皆備 臻麗 美

噴、香
滋味良
風月無邊
增諸長
名煙永留
溫柔鄉

品出司公煙成華

美麗牌香煙

日軍在達濠島登陸

汕頭已發生激烈巷戰

市內起大火居民大部已奉令撤退 汕市外圍有堅強佈置足控制全局 外僑恐遭日兵蹂躪咸集礁石待援

【香港二十一日電】日海軍軍艦約十餘艘，於晨四時許，在汕頭市外圍登陸，向內地進犯。據悉：日軍在達濠島登陸後，即向汕頭進犯。汕頭市內發生激烈巷戰，市內起大火，居民大部已奉令撤退。汕市外圍有堅強佈置，足控制全局。外僑恐遭日兵蹂躪，咸集礁石待援。

【汕頭二十一日電】日軍於晨四時許，在達濠島登陸，向汕頭進犯。汕頭市內發生激烈巷戰，市內起大火，居民大部已奉令撤退。汕市外圍有堅強佈置，足控制全局。外僑恐遭日兵蹂躪，咸集礁石待援。

血症專家王會祥

此丹為血症專家王會祥，精製而成，專治各種血症，如：吐血、咯血、衄血、便血、尿血、婦女經閉、崩漏、帶下、產後血暈、小兒驚風、疳積、蟲積、瘰癧、癰疽、疔瘡、無名腫毒、一切瘡毒、無不立效。每盒一元，各大藥房均有代售。

VEPARON INHALANT

凡普樂 預防傷寒

胃腸

凡一切消化不良，嘔吐，腹痛，或由於飲食失度，或由於久病不愈，或因婦女懷孕，或因航行，或浪，胃腸，皆有卓效。上海中西大藥房發行。

煤油

辛克萊著 郭沫若譯 全書二冊 一元四角

德大席行

要買貨色好的席 唯有請到本行來選 定價低廉 交貨迅速

今日要聞

國內：日軍在達濠島登陸，汕頭發生巷戰，外僑婦孺避難。國外：英法遠東聯防會議今日開幕。租界當局將定新米價。滙山與楊樹浦發現反日傳單。

今日要聞

國內：日軍在達濠島登陸，汕頭發生巷戰，外僑婦孺避難。國外：英法遠東聯防會議今日開幕。租界當局將定新米價。滙山與楊樹浦發現反日傳單。

A black and white illustration showing a lamp with a conical shade and a dark, textured globe hanging from it. Below the lamp, an open book is shown, displaying two pages filled with dense, handwritten-style text. The lamp is positioned to the left, casting light onto the book.

南通中學暨學校招男女生

年級：初中一年級、高中一年級
校址：公共租界北馬路二六六號
簡章：一、簡章一分即寄
報名日期：六月二十五日起
考試日期：七月十、十一日開課
宿舍：膳宿費另議
電話：九一二三

蘇州景海女子師範學校招生

▲校址：蘇州觀前街一號
▲報名日期：七月三日起至七月十一日止
▲考試日期：七月十二日
▲簡章：函索即寄
▲附錄：二份

文匯英日專修學校暑期英文日文國文數學開七月時期兩月附

浙路書報處

鳴謝中國保險公司對於保壽諸君之
光華煤球有限公司 召集股東常會
茲經本會議決於民國七年二月二十三日星期日
上午十時在該公司召集股東常會
至業會日止暫停股票過戶諸君公鑒
董事會 啟

【東京】美大使詹森自美國取道上海一週前抵此、頃聞如津局釀成嚴重之範圍、則唐氏不久或將復返上海、俾與最近發展維持密切接觸、否則渠將暫留重慶、(二十一日路透社電)

【四日路透電】今日此間各報、皆稱美國對天津事件之關切、遠甚於一般消息所報道、菲

因重慶與美國並之修好起見、竟不惜犧牲與日本之同盟、美國對此自不能忘

華盛頓向東京提出之抗議、聞其中措辭極為嚴厲云、每日新聞報

即吾人絕對應出全力援助英國友人云、(二十一日路透電)

發生更不愉快之感覺、英護衛艦洛維斯托夫特號(九九〇噸)、原定今晨啟碇離津、今暫泊此間、心爲之大慰、今晨承租租界境之形勢、頗爲安靜、則除等候檢查之華人爲數較少、租界內各案案之情況、仍極慘淡、祇有少數廢敗米蔬及雞類出售、其他肉類則完全絕跡、(廿一日路透社電)

【東京】外務省發言人今日招待新聞記者時、否認天津日方廢物前有碍歧視英人之情事、據稱、對於各國人民、均同等對待、依據其個人之志、搜查乃屬理之必要、俾確證英人未携軍器或炸彈、日軍當局根據人道主義之觀察點、當然盡其所能、而准食物給養運過、但勢必加以搜查、(廿一日路透社電)

【北平】華北反英運動、經日當局與日方控制下華人民權之煽動、而繼續蔓延、頃據宣布、星期五北平將舉行反英民衆大會、日方後備兵亦將參加、同時本埠日



 DOAN'S
 BACKACHE
 KIDNEY
 PILLS.

1939

夫事實勝於雄辯之語。
 實歷數十年之久者乎。
 六十餘年因其製做之
 之為千萬患者所稱譽
 性溫和而功能直達患
 膀胱炎及泌尿器官失

兜安氏西藥

聲譽月久

血人皆知況積累治療能力之事
 兜安氏利腎丸問世以來不下
 學化用料之純正其治療能力
 與日俱增者非徒然也該丸藥
 主治腎臟失常背痛風濕水腫
 中等病
 藥房均售

公司啟
 上海江西路四八九號

消化調理
 胃酸之功
 且藥性溫
 和久服無
 癮

小粒通便丸



4

陸聰祖 律師代表 **恒康** 廠織為使(孝勇圖)商標
茲因本廠織為使(孝勇圖)商標，業經向上海法租界工部局註冊在案。凡有冒用本廠商標者，定必依法追究，絕不寬貸。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

朱亞揆 律師受任 **義興煤號** 常年法律顧問
茲因本號業務擴展，特聘請朱亞揆律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

沈竹君 律師代表 **要啓事**
茲因本號業務擴展，特聘請沈竹君律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

施幼孚 律師代表 **要啓事**
茲因本號業務擴展，特聘請施幼孚律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

宣震東 律師受任 **沈陳新** 之常年法律顧問並代聲明
茲因沈陳新先生業務擴展，特聘請宣震東律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

朱啟晨 律師代表 **孫吉人** 之聲明
茲因孫吉人先生業務擴展，特聘請朱啟晨律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

湯覺先 律師為證明買賣基地啓事
茲因本號買賣基地，業經向上海法租界工部局註冊在案。凡有買賣基地者，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

關仰虞 律師代表 **張金蘭** 聲明離婚
茲因張金蘭女士與本人協議離婚，業經向上海法租界工部局註冊在案。凡有離婚事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

朱振陸 律師代表 **王龍興** 君否認婚約啓事
茲因王龍興君與本人否認婚約，業經向上海法租界工部局註冊在案。凡有否認婚約事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

袁漢雲 律師代表 **元參號** 啓事
茲因元參號業務擴展，特聘請袁漢雲律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

胡士楷 律師受任 **雷詠林** 君並代緊要聲明
茲因雷詠林君業務擴展，特聘請胡士楷律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

賈耀臣 啓事
茲因本號業務擴展，特聘請賈耀臣律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

爲儉德銀行破產舞弊案 警周渭南
茲因儉德銀行破產舞弊案，業經向上海法租界工部局註冊在案。凡有破產舞弊事務，請向該警接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

上海中南銀行總行信託部 爲長字第五號保管箱租用
茲因本行信託部保管箱租用，業經向上海法租界工部局註冊在案。凡有保管箱租用事務，請向該信託部接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

章鄔振元 爲上海中南銀行總行信託部聲明
茲因章鄔振元先生業務擴展，特聘請章鄔振元律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

和明村經租處通告各房客
茲因本村業務擴展，特聘請和明村律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

通源鹽業公司啓事
茲因本公司業務擴展，特聘請通源鹽業公司律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

隆茂鹽棧啓事
茲因本棧業務擴展，特聘請隆茂鹽棧律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

蕭屋泉書畫展覽會
茲因本會業務擴展，特聘請蕭屋泉律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

蕭屋泉書畫展覽會
茲因本會業務擴展，特聘請蕭屋泉律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

蕭屋泉書畫展覽會
茲因本會業務擴展，特聘請蕭屋泉律師為常年法律顧問，凡有法律事務，請向該律師接洽。特此聲明。
地址：上海法租界工部局註冊處
電話：二二二二

白宮殯儀館
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

大華殯儀館
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

公順免費
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

喪
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

吳宅報喪
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

退保聲明
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

四明公所敬告北廠寄板家屬公鑒
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

麥加利銀行啓事
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

王福製釘廠啓事
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

五和洋行啓
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元
殯儀通普 壽祿福 一百八十元 一百四十元 一百元

申報船期表			
船名	往來	開行日期	代理
德勝	上海	廿二日	太古
德勝	上海	廿三日	太古
德勝	上海	廿四日	太古
德勝	上海	廿五日	太古
德勝	上海	廿六日	太古
德勝	上海	廿七日	太古
德勝	上海	廿八日	太古
德勝	上海	廿九日	太古
德勝	上海	三十日	太古
德勝	上海	三十一日	太古

吃過端午糰子 肚皮脹固
再吃方便丸 包你笑呵呵
夏天多吃油膩滯重之物，易使腸胃不潔而致疾病，方便丸清腸利便，功效確切，實為夏季保健却病之唯一聖品。今年上海人口眾多，時令病症，當然增多，長服方便丸，可使腹中齟齬減少，則百病全無。

逢痛即止
打針(止痛丹) 唐太平
主治：頭痛、牙痛、神經痛、經痛、感冒、發熱、咳嗽、氣喘、哮喘、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足痛、關節痛、肌肉痛、皮膚痛、一切痛症。一服即止，永不復發。

收買除蟲菊乾花
凡有本年新收之除蟲菊乾花，不論數量，均歡迎收買。本行設在：上海南京路二五七號。電話：二五七號。

永泰和錢莊
本號開設滬上已十有餘年，信譽昭著，代客買賣各種金銀、美英匯票、美英金票、美英公債、美英股票、美英債券、美英保險、美英信託、美英遺囑、美英遺產、美英繼承、美英遺失、美英聲明、美英公證、美英認證、美英簽名、美英蓋章、美英印信、美英印章、美英圖章、美英戳記、美英印信、美英印章、美英圖章、美英戳記。

商業新聞
絲茶從一年來生絲出口
足為華絲前途慶
足證自力更生之不易
絲茶從一年來生絲出口，足為華絲前途慶。足證自力更生之不易。絲茶從一年來生絲出口，足為華絲前途慶。足證自力更生之不易。

項目	單位	金額
純金小半辦士	飾金仍應原價	...
大條暴降	印銀再降	...
金銀幣
金銀幣
金銀幣

項目	單位	金額
金銀幣
金銀幣
金銀幣
金銀幣
金銀幣

項目	單位	金額
金銀幣
金銀幣
金銀幣
金銀幣
金銀幣

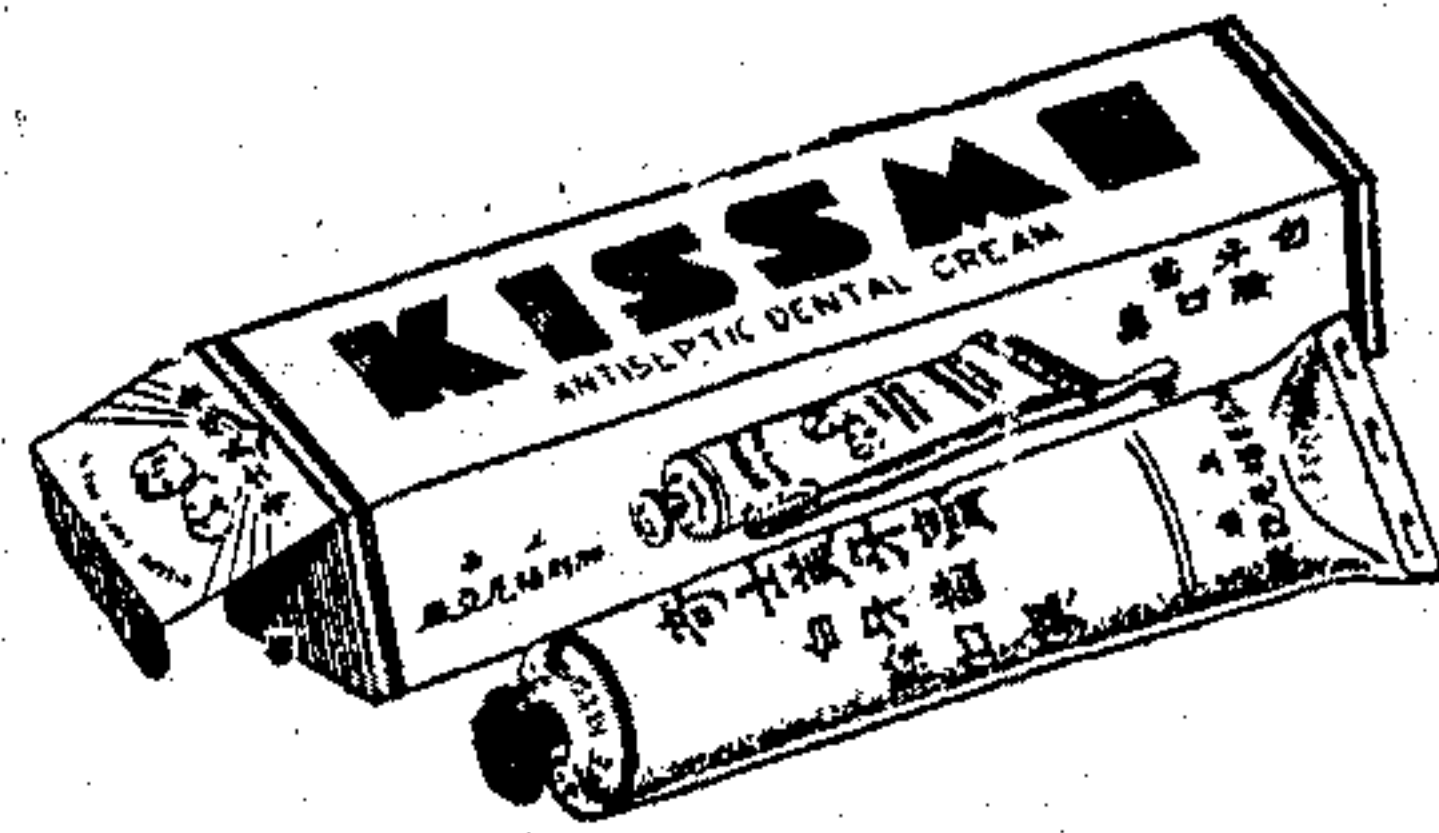
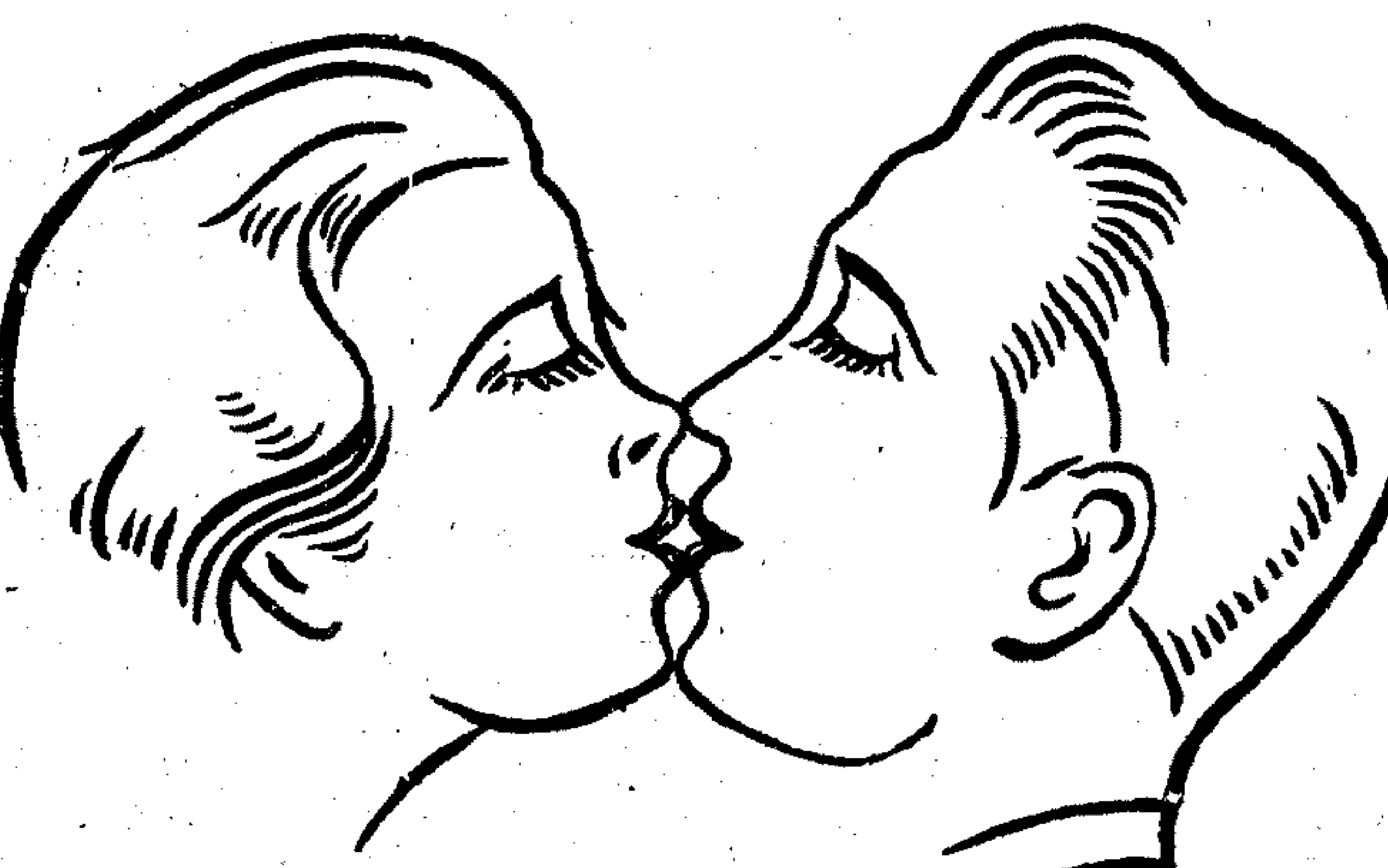
甲 關稅庚子賠款及關餘担保者		乙 鹽稅及鹽餘担保者		
債 票 名 稱	年 利	還本付 息月份	還清日期	票面 幣面
一八九八年英德續借款	○五	三九	一九三三	英金
一九二五年中法美金公債	○五	一七	一九三三	美金
一九二八年中比美金公債	一七	一七	一九三三	美金
一九三四年中英庚款公債	○六	一七	一九三三	美金
一九三三年專後借款	○五	一五	一九三三	美金
十七年金福長庫券	三九	一七	一九三三	英金
廿五年統一甲種公債	六厘	一七	一九三三	國幣
廿五年統一乙種公債	六厘	一七	一九三三	國幣
廿五年統一丙種公債	六厘	一七	一九三三	國幣
廿五年統一戊種公債	六厘	一七	一九三三	國幣
廿五年復興公債	六厘	一七	一九三三	國幣
廿六年廣東港河工程債	六厘	一七	一九三三	美金
元九年公債整理債票	六厘	一七	一九三三	國幣
八八年公債整理債票	七厘	一七	一九三三	國幣
十五年秋季節庫券	八厘	一七	一九三三	國幣
一九二二年克利斯浦公債	五厘	三九	一九三三	英金
一九〇八年英法借款	○五	一七	一九三三	英金
廿九年玉澤鐵路公債	○六	一五	一九三三	國幣
廿四年四川善後公債	六厘	一六	一九三三	國幣
廿五年四川善後公債	六厘	一六	一九三三	國幣
馬可尼無線電借款	三厘	一六	一九三三	英金
費兒斯飛船借款	三厘	一六	一九三三	英金
芝加高銀行借款	○五	一五	一九三三	美金
芝加高借款無利小票	○一	一五	一九三三	美金
太平洋拓業公司借款	三厘	一五	一九三三	美金
廿六年整理廣西金融債	四厘	一五	一九三三	國幣
廿七年金公債美金債票	五厘	一五	一九三三	美金
廿七年金公債美金債票	五厘	一五	一九三三	美金
一四鹽務特種庫券	五厘	一五	一九三三	美金
九六公債日金債券	八厘	一七	一九三三	日金
九六公債國幣債券	八厘	一七	一九三三	國幣
青島鹽田債庫券	六厘	三九	一九三三	日金
合計				
英金				
美金				

行實數		現負本金
○	○	(一八七二)
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	三、三六、四〇〇
○	○	

經營債券		
八、	英鎊八三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
四、	英鎊四三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000
三、	英鎊三三、四國幣	100,000,000
二、	英鎊二三、四國幣	100,000,000
一、	英鎊一三、四國幣	100,000,000
六、	英鎊六三、四國幣	100,000,000

荷金	比金	法金	美金	英金	日金	比金	法金	荷金
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
100.00	100.00	100.00	100.0					

新發明的潔齒劑



奇士美牙膏

有此牙膏無齷齪牙齒
信不信由你

想從事實證明由
今天起用奇士
美牙膏擦牙

總經銷
上海五馬路梁新記

品出廠亞尼福利加海上
售發有均店貨洋各司公大各

日軍在汕登陸

航業界所得電訊

日軍在汕登陸後，航業界所得電訊，多係關於日軍在汕登陸後之消息。據悉：日軍在汕登陸後，即向汕頭各機關團體，分發傳單，並向各機關團體，分發傳單，並向各機關團體，分發傳單。日軍在汕登陸後，即向汕頭各機關團體，分發傳單，並向各機關團體，分發傳單。日軍在汕登陸後，即向汕頭各機關團體，分發傳單，並向各機關團體，分發傳單。

今日有兩英輪照常駛汕

昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

德生澤生照常進口

德生澤生照常進口，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

滬津貨運業已暢通

滬津貨運業已暢通，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

兩租界努力安全運動

兩租界努力安全運動，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

滬山與楊樹浦發現反日傳單

滬山與楊樹浦發現反日傳單，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

劃一徵收砂石進口捐稅

劃一徵收砂石進口捐稅，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

滬甬搭客

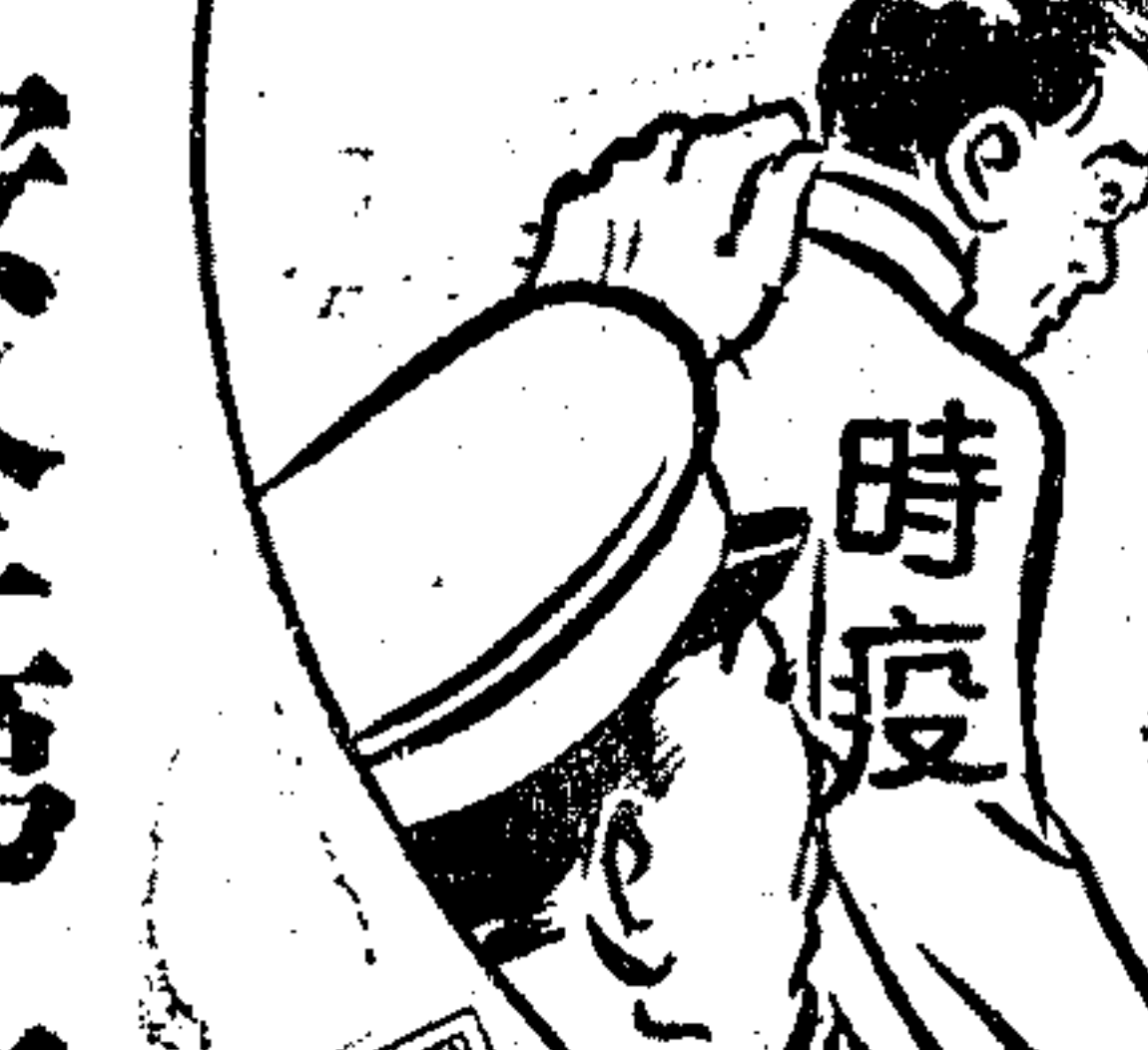
滬甬搭客，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

美名女牌冰燭



各處均有售

清肅份子



安全第一

虎標永安堂

各公司藥房均有出售

上海南京路五九一五號

虎標永安堂

各公司藥房均有出售

上海南京路五九一五號

虎標永安堂

各公司藥房均有出售

上海南京路五九一五號



安全第一

虎標永安堂

各公司藥房均有出售

上海南京路五九一五號

虎標永安堂

各公司藥房均有出售

上海南京路五九一五號

虎標永安堂

各公司藥房均有出售

歐洲難民計劃來華

歐洲難民計劃來華，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

端節安穩渡過

端節安穩渡過，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

各業結賬順利

各業結賬順利，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

玉環城郊一架墜地全毀

玉環城郊一架墜地全毀，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

日機一架墜地全毀

日機一架墜地全毀，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

市場穩定

市場穩定，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

霍亂急痧

霍亂急痧，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

霍亂急痧

霍亂急痧，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

霍亂急痧

霍亂急痧，昨晨本市傳聞：日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。日軍在汕登陸後，但據航業界方面，至昨日傍晚，尚無確實消息。

上海天氣

昨日首次酷熱

最高溫度升至九十度
時疫醫院已發見中暑病人

昨日上海天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度。

昨日首次酷熱

最高溫度升至九十度

時疫醫院已發見中暑病人

昨日上海天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度。

昨日首次酷熱

最高溫度升至九十度

時疫醫院已發見中暑病人

昨日上海天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度。

昨日首次酷熱

最高溫度升至九十度

時疫醫院已發見中暑病人

昨日上海天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度。

昨日首次酷熱

最高溫度升至九十度

時疫醫院已發見中暑病人

昨日上海天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度。

昨日首次酷熱

最高溫度升至九十度

時疫醫院已發見中暑病人

昨日上海天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度。

昨日首次酷熱

最高溫度升至九十度

時疫醫院已發見中暑病人

昨日上海天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度，昨日天氣，極其酷熱，最高溫度，已達九十度，最低溫度，亦達七十六度，全日平均溫度，為八十三度，較前日，上升三度。

便得命

腳氣病完全因缺乏維他命B而起。急性慢性，進行極快，稍一因循，往往不治。本品乃最精純之維他命B製劑，是腳氣病之特效藥，不論急慢性，用此藥，莫不藥到病除。

五洲大藥房出品

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

Forhan's

Cleans Teeth, Saves Gums

Forhan's toothpaste is a leading brand for oral hygiene, known for its effectiveness in cleaning teeth and protecting gums. It is available in various flavors and is highly recommended by dental professionals.

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

大東舞女徐菊芬

不堪強迫賣淫

對養父提起終止收養
原告恐遭傷害未到庭

大東舞女徐菊芬，因不堪強迫賣淫，對其養父提起終止收養之訴。原告恐遭傷害，未親到庭，由律師代為辯護。法院已受理此案，並指定律師為原告辯護。

安全第一

平安保險，保障您的財產安全。無論何時何地，我們都能為您提供最完善的保險服務。歡迎諮詢。

價值詳細重燈
 請來函索取可也
 你感到收付賬款棘手極端之危險嗎
 你感到柴米煤炭價格高漲之煩躁嗎
 你感到經濟呆滯影響效用之痛苦嗎
 你感到親友問題而不洽融會之悶嗎
 君如加入
 威美銀號
 家庭服務部
 即能解決上述諸問題
 九龍大陸大馬路三昌士號
 電話二八五九
 請寄一把拔看

南京路
七一九號

新雅

粵菜館

暑天將至
冷汽預備
熱即開放
涼快無比

電話〇八〇〇

德國名廠出品
用油極度奇省
駕駛簡便異常
代步確實經濟
保君愛莫能釋

美國風行已遍
國初次運到

小型
兩用汽車
小巧美觀
簡單輕便

中國總經理……

得利車行

靜安寺對面
電話三三九六

新到各式游泳表！



Alpina

入水險不壞
走時絕對準確
式樣非常美觀
西洋上等技師
精鑲首飾
歡迎各界參觀

(行老年餘十五物師表鐘等上)

雙龍洋行

南甯路一四二號
京路一四二號
四八號

在沙的奇藥，尤就最靈驗矣，果人用之，

洋蔥近來便宜極了，輔幣一角，可買十六七隻，大可多吃些。此物最富於維他命，並可開胃健脾，凡是肺弱的人，倘於天吃，於身體上極有裨益，也許可以避免進入肺病的階段，所以蔥蒜一類東西，不妨常吃，不要因為後口中有惡味而就怕吃啊。洋蔥的煮法，以洋蔥炒牛肉絲為最普通，吃的時候，更津津

一星 期經 濟菜 單 雅英女士

上下。

一星期	二星期	三星期	四星期	六星期
洋蔥炒牛肉絲 乾菜炒豆腐 乾菜炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐	乾菜炒牛肉絲 乾菜炒豆腐 乾菜炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐	乾菜炒牛肉絲 乾菜炒豆腐 乾菜炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐	乾菜炒牛肉絲 乾菜炒豆腐 乾菜炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐	乾菜炒牛肉絲 乾菜炒豆腐 乾菜炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐 豆腐炒豆腐

望而知。我倒想出了三種符號來，代表偉大的一年三節：粽於此，年糕，不是現成的三角，圓形，和正方形？簡單與誠實爲生活最好的紀律，這三個符號，可說得很簡單了，而它們的象徵，倒也是最老實不過的。譬如把這些符號給小孩子，可以想像，但也是一定會了解的。如非把這些符號了薄片，月餅換了方塊，年糕做成丸子，那末這些最簡單的，方塊會失掉意義罷。

在課堂裏上幾何，這三種符號又是基礎的代標，各種的變由此而產生。從很簡單，可以化到很複雜。人人生來像上帝學課，年齡越大，負擔越重，那算術的題目如加難了。世界上人比多些應負重負的，恐怕比少些。

自由從高處流出。相反的，

人們呼出的氣，每較吸的爲輕暖。在冬天，我們都都聽見口中呼出的暖氣再冉上升，足資明證。所以在屋中高窗設窗戶，以便呼出的空氣自由從高處流出。相反的，

屋內寒氣之處，已非易易，能多謀固地，以求理想的戶戶生活呢？所以當今屋內空氣流通的問題，便得加以慎重的意了。

端節的符號

E.L.

怎樣獲

贈送 大量 名貴 鑽戒

空壳・包皮紙・盒蓋

嫦娥

牙香皂

請注意 新報細法 每期中辦 兩期詳辦

三酸工業時代。亨鮮汁之製造，當然也逃不了三酸之一的「硫酸」，它用亨鮮鹽碱和硫酸配製而成，再加提煉，硫酸亦為軍需工業的要藥，自通上淪為糧食後，四郊均被控制，甚至歐、亞海外通航，亦受種種留難，進出口普通貨物，亦全歸統制。何況有關軍需工業的硫酸，更加屬目，因此，硫酸之購置，感到相當的困難，沈氏利用天然化學頭腦，決以追求硫酸的製造，古人說得好有志者，事竟成。幾經研鑽，居然達到了硫酸自製的階段。目前各方所求，均為外貨，不但利權外溢，而且價格昂貴，成本加重，貨物隨之增高，影響於社會之近來化學家專家，果然不少，但同時一人能發明多種者，並不獨罕，（沈君發明之物者甚多，已載上文，但猶不止此。）何況沈氏不講求交際，至今尚未成名，交友要在未遇前，則可免難，共甘苦，一經成名，不免身價十倍，要請教也就難了。

方，要面對車行的方向行走，就是靠著馬路的右面，看見對面過來的車輛。通過馬路，最好在有交通十字路口指揮交通的紅綠

從無名科學家沈協于氏的發明

談到荳鮮汁和原料鹽酸

黃澄波

滬西無名科學家沈協于氏，畢生盡瘁化學事業，耗資鉅萬，雖祖遺家產，犧牲殆盡，鄉

淺見人士，目爲痴癡，爲之齒冷，但沈君一意不誤，積三十年之經驗，卒化廢成功者

黃澄波

暢的新鮮空氣，有益身體

安全第一

楊立齋

馬路如虎口，當中不可走，如果走路不小

燈)的地方；紅燈是叫你止步，開了綠燈才可以依着行人直過(馬路上漆着黃色的綫)一直通過。有些路口是沒有交通燈的，便要查看指揮巡警的手勢，或是先向左看，再向右看，有沒

有車子來往。如有車子將要駛過的時候，不可冒險。萬一車子逼近你身邊時，你就馬上立停，不能倉皇的奔逃。

伶俐的小朋友！集中你的精神走路，安全第一！

安

元

爲美味健身之飲料，清理腸胃，功效宏偉，善能降火，清血潤腸，利氣開胃，平肝退熱，排洩腸內積污，凡肝胃口臭，目赤，面起疹癩，均能消弭於無形，晨飲一盃，氣爽，旬爲家庭衛生，四季咸宜，常備之聖品。

[illegible]

Here's Luck

酒啤


EWOP

C. 9

怡和黃牌啤酒特為
 一般喜飲淡質啤酒
 之人仕而釀製故色
 青味淡凡在夏季常
 請

怡和
 怡和

啤
 酒



衛生署成藥許可證第八一六號



頭痛
神清

FRUIT LINE
PAIN EXPELLER

上海英大藥房支店

飛路安靜
邁路寺
而路赫
西愛德
路有售

陸 半 齋 巴 都 麗 人 期 主 上 主 主 主 明 半 主

[illegible]

陳雲裳主演影片
永不使人失望
出品監製張善琨
導演岳楓

新光大戲院

今日四場獻映

半時五時七時九時一刻

時代青年
必觀本片



雲裳仙子

昨數千向隅觀衆今日務請早臨

惟華成片
有此盛況

滬光

號六五〇四八話電 號五二七路亞多愛



本院不映
片則已無
必鉅片無疑

今日四場
二時四時半七時一刻

票價：(下樓)一元五角 (上樓)七角 (在稅捐)

雲裳仙子

上海女人都應該來看！
便利暫停！
！通留待！

北京路貴州路口
電話九〇一四

金城大戲院

今日開映(夜)九時 五時半 二時(日)

一場場得性命交關

每場要請早臨以免向隅

洪鳳凰 周璇 舒適 周璇 洪鳳凰 周璇 舒適 周璇

李三娘

服裝佈景道具耗資數萬員數百
淚裏度日痛苦不堪 鞭答下延延辛苦茹
華影業公司 煌煌巨片

平安
四四三電路西寺靜
八八話口摩路安

冷科氣學
怡舒神適

今日最後場
一九七五半兩時
刻時時時時

茂藥洛 藥藥勃
美玲琳 兒羅珊
作默演星大來彭洛
傑幽合明三吉勃

名士本色

連座價
角六 角四

映起天明
原斯 洛茂 查博
賽本 埃娜 爾克
喬九翼鐵

妻良母須具有健全之體格

女衛生洗滌器

部，免除白帶赤帶，陰道炎等，疾病。

清潔 白帶 潮濕 刺激 舒服 健康 衛生

不用不潔 用過衛生
每套定價三元五角
附送魯氏洗滌藥四管一

電話一五八八六

魯也洋行 經理

大世昇東首

注意
日戲
座價
一元二角
一元一角
一元
八角
六角
四角
二角
一角

榮記
共舞台

注意
夜戲
座價
一元二角
一元一角
一元
八角
六角
四角
二角
一角

八〇八四八 九八八五八話電

料意過超況盛

過看得 就開 維不 叨格 今年 盛向 本
癮得 做鑼 戲後 好外 年 譽頁 台
卅景 精新 製
餘多 采
堂至 佈

戲日天今

頭本 二本
三本 四本
(十二點鐘發售)

目節

重發盜招借海收別
團配屏親掌潮青師
斷水門上還盜現賞
橋漫法山賊草形節
祭率得楚突出合產
塔旨中考城家餅子

特別
大開打

今天 五本 六本
夜戲
七本 八本
細案要求
再演一次
(六點半鐘發售)

水漫金山

一年一度●應時好戲●切勿錯過

請看 安南 巨蛇 蟒蛇 陳月 樓門 蛇之 一蛇 幕

火雷塔
燒塔峯
按空利此飛平
術中用藥另地

真蛇

白蛇傳 全部

路馬四路江浙
江浙
 開九七五三今
 映時時時時天
 在諸四三二角
 內捐角分分價目

實地攝製世所罕見探險鉅片
北極歷險記

區立第本琳凱
 。馬特。赫絲
 一領主星二

殉國女皇
 “Mary of Scotland”

間時二四
 時二四
 刻二四

改訂座價
 四角
 三角
 二角
 一角
 五分
 在內

名伶叔岩、家學淵源，確已升堂；近二十年來稱雄劇部，執藝生之牛耳，無論內行，咸一致公認為蠡後之一人，在故都社會，人皆以一小余一呼之。小余之聲聞達瀛海，純奇之候，獨其賦性孤僻，傲世離羣，最為人不滿，是其一生遺憾。平素不喜多言，舉動冷靜，實際即是傲耳。恃才傲物，賢者不免，吾又何苦獨責小余乎？回溯十餘年前尤鴻卿主持丹桂時，小余滯滬，以

譚派正宗標榜，詎料曲高和寡，

南人素不嗜此，再勸而後云迄今留在館中，作為紀念品，



(女之高趙姬)鋒宙宇之芳蘭梅

○電
六話
二八
號

地址
仙八路
飛龍橋
院設

五二樓一七五半二時
三樓五二樓一七五半二時
四花三樓五二樓一七五半二時
角樓角廳角下刻時時時

觀速請天兩後最

鉅古宮倍過蟬比耗新
片裝闌之十勝貂資華
夏君蘭顧方
假 導演
發秀等

(演合人于範全)

武則天

利帝為千女皇
權有嫻娘

宮春亂
人此性史

年千五
子年五千
一物開

怪傑四
二史十

首面
三首面

止。

以後的崛起更有跑馬廳電影場，邁爾西愛路凡爾登路電影場，隆州路屈臣氏路也開設過。而電影院層層平坦的，則如新世界福星大戲院，（即現逍遙舞廳）羅生路百星大戲院，有一時期，也曾放映露天的電影過。此外，遊藝場屋頂放

舞廳，聖喬治已不復存在，百星也多年不營此道了。其在近年來開設的露天地電影場，較大的祇有跑馬廳和邁爾西愛路的一個花園裏的兩家，也曾開設過路大華舞廳屋頂，也會開設過

戰後的上海，已有兩度夏季沒有露天電影場了，今年的夏天，不知露天電影場能否重

九陽一日，貼全珠藥案，皆大歡喜，漫天風雲，經雲卿片音彈輝，雲卿煙消雲散。最後雲卿又翻在丹桂之後，彼會與天簫許少卿，同車北上，至陽春鄉許少卿，而抵平岡，往陽春為其廬別，小余慨然把酒，暢談別情，惟許許塵一旁，彷彿介不識，雲卿恐少卿難堪，特為介紹。小余冷冷曰，本是熟人，余蓋其傲態，每每如此，旋小余出其家威風，以避雲卿，惟

電話九二〇七號
速四三月三樓五二樓一九七五年二時
地軌天軌當理

一頁史電影
片關夏雲
主殷雪琴

國華新
影聲方
音響油
色光京
彩陰京
榮際京
獎際京

顧蘭君
主演

武則天

歷史上的女人
世界間的尤物
淫妃的尤物
帝王的寵姬

垂簾聽政
獨攬大權
女中獨裁
為女人來

容可無大古一人
得無大古一人
像無大古一人
刻無大古一人

樣道搭千景巨堂五
三連人景巨堂五

路雲南路

院址六馬路

桑

年城區裏的西園和新園二個花園中的放映電影為最早了。可是當時因風氣關係，結果被自公所取締了。這樣的隔了十餘年，在民卅三年，才有這所露天電影場的興起，那就是把子路舊電影場和靜安寺路的聖約翰教堂的對面，那裏比較起來，後者比前者更為完善，場地是在綠草如茵的花園裏，一排排的坐椅上，還放了啤酒和汽水，在入席的人們，隨意所欲的飲噉，映片亦較為上選，所以好玩的多幾倍之著。

民國十四年夏天，靜安寺路大華飯店（現早經附設了大華露天地戲園），因地點適中，交通便利，設備完善，選映映露天地電影，更為普遍。但因是附屬的，所以不像獨立的為人注意。露天電影場，過往歷史也有不少滄桑可說，大華之外之管，概將施不利於小余而加以凌辱者。幸李雪晴小余，耗，立馳往一名。李雪晴小余，梁孟什暗原下曲東旅社，夜深夜深，橫陳一榻，談話香艷，底脫，延緩帳散，遂移其如，經大庭下逐客令，藉其移居，故故居一品香，要共必須延演一日，大家商午飯間，否則不歡而散，君雖終身不再前來，余必留此惡習日下也。小余時，余必留此惡習日下也。小余時，

●五馬路中央大旅社內

中央大舞廳

舞票八張
舞茶晚舞
舞茶晚舞

十二時起
七時起
七時止
角一分五

清茶一元
大茶一元

標準冷氣開放

露天電影場

以城內西園新園爲最早
戰前露天影場有六七家
今年夏天不知能否重現

在夏的季節裏，上海會有不少應時的遊玩場所出現，露天電影場，便是其中之一。一般的觀眾衆在極高的氣溫下，覺得坐在有冷氣設備的電影院裏，究屬不及坐在那滿天星架燦爛下，涼風習習的草地露天電影場上來得適宜。露天電影場爲了適應遊客觀的要求，就很多的設備起來。

，未得過人重視；下馬致威，大感掃興，其結果丹桂白忙一番，雖無虧折，亦無盈餘，演唱期滿，鴻卿因謂其幫忙一星期，不能則三天，再不能即兩天之亦可。其間由名流歸卿之二十餘人，從中代元龍說，小余竟堅拒不應，尤怒甚，其徒來更憤憤不平，因罵其尚在遠，小余何人，竟不肯賣面子，一至於斯；待其登輪

標準冷氣開放

仙樂

交際茶舞

各界要求每星期逢星期三期六星期日舉行茶舞三次

夜花園

靜安寺路馬霍路口
電話三四三四〇號

業已開幕

冷飲茶點
中西酒菜
選材上品
取費低廉



游藝界

GREAT SHANGHAI SANATORIUM & HOSPITAL

上海療養院

外灘路一〇五〇號通商而愛路口
電話七八六〇九號

社會服務科主辦

工人氣胸部

(俗名空氣針)

普救遍治肺癆減輕負擔

每年收費十元
並有分期辦法
優待

星期日下午二時至六時
登記時間
病者請速來院起時

[illegible]

伶人動態

◇王熙春今日上鏡頭 合影影片公司之文泰臣一片，自八月一號起開拍後，小烏王熙春原定二十號起上鏡頭，嗣因瑞陽節須在卡爾登大戲院演唱日戲，致告延期，現已定自今日開始，拍攝「樹林一擡」，被妹連日讀劇本甚勤。

◇楊寶璽將排演韓信 楊寶璽自練先施來排演大京班後，來排演乃師之傑作董小宛，

之情景一刺。是日早晨九時餘，上下座位即已客滿，詎臨時因特殊情形，未能演出，一般觀眾客以同情搖興而返，所


棋苑

鮑子波漢
陸承錦校

第七十五期
朱紅

滑稽明星勞萊哈代，前自狂星（喬班尼）二片後，忽然因為搶拍頭銜，發生齟齬，卒至折夥。今全世界影迷都非常可惜，覺得他們合作時，一胖一瘦，珠聯璧合；分開後却一無足觀。故而最近已有人將他們重行拉攏，勞萊哈代也表示首肯，當由兩人重行簽定合作契約，瘦子勞萊並在哈代光頭上作一熱物，以為慶賀。

當拆夥期中，胖子哈代仍繼續拍片，拉羅女星達派克作柱子，一時沒有下手，就在動物園裏抓住幾頭象搭擋，攝成一片，名為「**象大軍**」（**Elephant Never Forget**）。這片近已在倫敦上演了，當攝製時因象身笨重，毫無噱頭，哈代除裝住象鼻嘶喚，或壓在象肚下睡覺外，已別無施展。早已叫苦不已，所以這回和勞萊再度合作，非常高興，將把兩人拆夥期中顛沛流離，作為新片的題材。



班所用的提琴，普通都稱之爲呼呼，多事的伯父對於呼呼極有研究，托腔也好，相隨郭氏甚久，郭無李爲輔，簡直不願登臺，亦如梅之與譚一樣，因爲有上述這個原因，故而呼呼李亦曾名滿平津各埠。多雲本也學過梆子，後來鑒於秦腔已不爲時重，遂又改習二黃，初演生，曾以「取成都」之文昭關，也學過派刺李於刑臺，哈爾濱，等處。彼身材矮小，裏氣甚足，出口能唱之字調，他既有此佳喉，故而到處都能博得顧客歡迎。（四三）

象大哥在倫敦上演

哈代的
新片的

華志

售票衆，自願均不退還，昨聞該莊負責人言，是日票衆，下週公演，仍然有效，請勿廢棄，並向看客致歉意道云云。

高盛讚化裝之神情（龍）

自代，並且連自己的琴師（陸九）被手都一齊移贈於臥雲，由此可見老腿之愛惜其高徒已達於極點，所以民十前後後的臥雲居士，真可謂紅極一時，名滿平津，凡老於頹曲的人們，無不譽之爲號處（號處，孫處，皆雲南，菊仙玩票時之名）第二了。

大凡作藝的人都不可太滿太驕，臥雲鑒於老腿日益衰老，同時老旦行衰又沒有繼起之人，所以他就自負的了不得，性情也就一天傲似一天。不想在民國十四五年間，忽然老旦行裏出來了個李多奎，後來居然跟他爭雄起來。民國十四五年間，他雖也且行裏出來了個李多奎，但是二黃班裏的人，從前素來提起多奎的聲望，也並不怎樣高貴，有一個拉呼呼的李奎，就是多奎的伯伯。當年郭寶臣的父親生泰斗郭寶臣（即老元元紅），有一個拉呼呼的李奎，就是多奎的伯伯。當年郭寶臣的父親是和支黃班的譚鑫甫並駕齊驅的，因而呼呼李也就與梅蘭田的名氣不相上下了。揀子

月之三日夜，黃金觀劇苑城，主劇苑城一「路過荊楚」，又劇名之鄭義代首」，亦名「織錦袍」。花旦飾此劇中之鄭義一角者，義田桐秋桂鳳最優，烟秋扮相雖麗，做派神精細，尤以降服思春一場表演之傳神，實爲精細，今則惟小翠花最優。武生飾此劇中之張麻，自以楊小樓爲個中第一，老譚在日，亦嘗以此劇名，爲配鄭氏者，即田桂鳳也。

是日由毛世來飾鄭氏，淡裝濃抹，活似一日。毛由毛世來飾鄭氏，淡裝濃抹，活似一日。毛由毛世來飾鄭氏，淡裝濃抹，活似一日。

臥雲居士的墮落與李多奎的上進

梨，其間鼎鼎之左尋右找，頗爲細膩，實不多讓小翠花一人傳美，百景樓頭見賣糕（賣糕者飾一節），眉目傳情，被捉弄者，亦頗爲可笑。有喜有憂，將鄭氏當日之事曲曲傳出，其他劇苑之戲，彼拋棄之，僅能猜到，尤以被刺鄭義，急行逃步之憤憤，反身，以及一烏龍繞柱云云諸劇，尤屬精彩異常之至。

高亮敵之懷緒，是日實力異常，其認真當父時之臉白病痛，不慍不火，恰到好處，與打小將時之敵臉紅，前後判若二人，各場均能將機變之態，忍，憤，慷慨，慷慨神態，信譽表出，益以裝裝成現演實情，尤屬精彩百倍，餘如賞齋戲之賈國，文世樂之胡事，鄂連亭之諸落，沈配哲甚稱穩確，均佳劇也。

此以後對於蕪氏的絕學，更能得到真傳，老腿身體多病，又幾年事日

馬路口
新大馬路

二時
代時

夜今天
夜今天

(汪)
臨

(汪)
臨

殺打仇
殺打仇

翠
翠

好姊妹
好姊妹

山花
山花

風安
風安

見效
見效

服胃
服胃

氣散
氣散

報售
報售

中報館
中報館

廣告處
廣告處

馬路口
新大馬路

二時
代時

夜今天
夜今天

(汪)
臨

(汪)
臨

殺打仇
殺打仇

翠
翠

好姊妹
好姊妹

山花
山花

風安
風安

見效
見效

服胃
服胃

氣散
氣散

報售
報售

中報館
中報館

廣告處
廣告處

馬路口
新大馬路

二時
代時

夜今天
夜今天

(汪)
臨

(汪)
臨

殺打仇
殺打仇

翠
翠

好姊妹
好姊妹

山花
山花

風安
風安

見效
見效

服胃
服胃

氣散
氣散

報售
報售

中報館
中報館

廣告處
廣告處

新大馬路
社旅新

開新
開新

導敬
導敬

曲曲

汪張
汪張

秀麗
秀麗

英君
英君

芳春
芳春

才今
才今

梅美
梅美

戲夜
戲夜

(本三)
(本三)

白蛇
白蛇

傳蛇
傳蛇

(目價)
(目價)

電夜一
電夜一

話二角
話二角

二角
二角

三角
三角

二角
二角

三角
三角

七角
七角

話電
話電

馬路口
新大馬路

二時
代時

夜今天
夜今天

(汪)
臨

(汪)
臨

殺打仇
殺打仇

翠
翠

好姊妹
好姊妹

山花
山花

風安
風安

見效
見效

服胃
服胃

氣散
氣散

報售
報售

中報館
中報館

廣告處
廣告處

馬路口
新大馬路

二時
代時

夜今天
夜今天

(汪)
臨

(汪)
臨

殺打仇
殺打仇

翠
翠

好姊妹
好姊妹

山花
山花

風安
風安

見效
見效

服胃
服胃

氣散
氣散

報售
報售

中報館
中報館

廣告處
廣告處

馬路口
新大馬路

二時
代時

夜今天
夜今天

(汪)
臨

(汪)
臨

殺打仇
殺打仇

翠
翠

好姊妹
好姊妹

山花
山花

風安
風安

見效
見效

服胃
服胃

氣散
氣散

報售
報售

中報館
中報館

廣告處
廣告處

新大馬路
社旅新

開新
開新

導敬
導敬

曲曲

汪張
汪張

秀麗
秀麗

英君
英君

芳春
芳春

才今
才今

梅美
梅美

戲夜
戲夜

(本三)
(本三)

白蛇
白蛇

傳蛇
傳蛇

(目價)
(目價)

電夜一
電夜一

話二角
話二角

二角
二角

三角
三角

二角
二角

三角
三角

七角
七角

話電
話電

新新樂楊敬申丁惠琴趙顧楊

(日頭)易乃

(時夜)八點鐘起(連奉)

中南海

南館大店麗

書場

申英鳴石衛

曲劇團

英岐

台登體全導領

戲日天今妻

黨同惡

報

戲夜天今(四)

(本)白蛇

傳蛇

九六二

電話

價時照

六三

九二

電話

價時照

六三

九二

原鄉愛弁斜寺靜

址麗戲雲橋路安

樂仙

晚至大

角等半五對八

二後角樓點夜點日

四九三八三

票途車專座定話電

濱團文

曲申雅儒

天此只別臨

◆戲好時應日今

傳(筆)蛇白

◆求界各夜今

劇名編新演複

女歌

紅燕李

班戲馬伯京海

團魔技

場二後最天今

新新大戲院

綠寶

高橋話劇座位舒適
白晝夜開放 每日下午四點半起 晚場七點半起

標準冷氣 日夜開放

——演公夜日天兩後最——

張炳楠編導 素齋名盛之絕情悲劇

後陳秋霞領
雅風披瀟
淮新力奇
演名劇

女妖花，她好手
於一個鬼魂，連向來
一位是中國鬼，他感化
一個不識王爺，竟受感化
殺一人位中丈夫！

本劇劇情：輕鬆發噱；看過各位……
可以保證：最後機會；幸勿錯過

千金一吻

增訂加座 專座九四 票送迎歡 歡迎訂座

聖青
 全園青 餘部 助興 票價
 票價 票價 票價 票價
 票價 票價 票價 票價

狄四娘
 先生 蔡哲傳 導演
 票價 票價 票價 票價
 票價 票價 票價 票價

白雲
 伊乃木 卡洛格
 票價 票價 票價 票價
 票價 票價 票價 票價

光華	九時一刻 二時一刻	周璇主唱 韓蘭根 尤秀琴 客串	孟姜女	良辰美景 冰如姊妹 送雲衣地！ 樓下	九時半
榮全	七時一刻 九時一刻	袁美雲 王引	女少爺	柳毅釣蛟 隱隱約約 妙不可言 期下	九時半
山西	四時一刻 六時一刻 八時一刻 十時一刻	偵探全部 亞德忌利 威風凜凜 奇情五彩 彩貝新穎	蠟像	陳列所 秘密危險 神祕緊張 一樓	五時半角
辣斐	三時一刻 五時一刻 七時一刻 九時一刻	馮路號 中馬路 大門口 滑稽大鬧	單騎救駕	空前主演 全體演說 激盪澎湃 滑溜巨片 浪漫	七時半

新開路池路
西海
今天四場
九時一刻
二時一刻
四時一刻
七時一刻
國華公司
古裝鉅製
周璇 韓蘭根 殷秀岑 尤光熙 客串
孟姜女
二角 五角
一分 五分

愛多路
黃金
減收三二半
二角五分
今天兩場
九時一刻
二時一刻
四時一刻
七時一刻
國華公司
古裝鉅製
周璇 韓蘭根 殷秀岑 尤光熙 客串
孟姜女
二角 五角
一分 五分

愛多路
共舞
今天兩場
九時一刻
二時一刻
四時一刻
七時一刻
國華公司
古裝鉅製
周璇 韓蘭根 殷秀岑 尤光熙 客串
孟姜女
二角 五角
一分 五分

愛多路
杜美
今天兩場
九時一刻
二時一刻
四時一刻
七時一刻
國華公司
古裝鉅製
周璇 韓蘭根 殷秀岑 尤光熙 客串
孟姜女
二角 五角
一分 五分

回力球

今晚七時起
前八點
後八點
體八三二
葛佛伊莫歐
尼蘭利却克
加多石利骨
體八三二
泰爾加亞阿
寶拉爾斯蘭
達加地地蒂
一室天
二室地
三室月
四室季
五室年
六室月
七室季
八室年
九室月
十室季
十一室年
十二室月
十三室季
十四室年
十五室月
十六室季
十七室年
十八室月
十九室季
二十室年
二十一室月
二十二室季
二十三室年
二十四室月
二十五室季
二十六室年
二十七室月
二十八室季
二十九室年
三十室月
三十一室季
三十二室年
三十三室月
三十四室季
三十五室年
三十六室月
三十七室季
三十八室年
三十九室月
四十室季
四十一室年
四十二室月
四十三室季
四十四室年
四十五室月
四十六室季
四十七室年
四十八室月
四十九室季
五十室年
五十一室月
五十二室季
五十三室年
五十四室月
五十五室季
五十六室年
五十七室月
五十八室季
五十九室年
六十室月
六十一室季
六十二室年
六十三室月
六十四室季
六十五室年
六十六室月
六十七室季
六十八室年
六十九室月
七十室季
七十一室年
七十二室月
七十三室季
七十四室年
七十五室月
七十六室季
七十七室年
七十八室月
七十九室季
八十室年
八十一室月
八十二室季
八十三室年
八十四室月
八十五室季
八十六室年
八十七室月
八十八室季
八十九室年
九十室月
九十一室季
九十二室年
九十三室月
九十四室季
九十五室年
九十六室月
九十七室季
九十八室年
九十九室月
一百室季

白蛇傳

今日演加節六端天今
本八七六五四三二頭
本五卅
本四卅

白蛇傳

今日演加節六端天今
本八七六五四三二頭
本五卅
本四卅

黃金大戲院

天三後最留挽商情
今夜情商挽留
明日情商挽留
後日情商挽留

卡爾登戲院

冷氣開放
勝道地暑
館平劇
之藝術
斯矢為

文素臣

本頭
不暗報蓬不坐雙古
欺室德門亂懷樓

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

金龍牌

中國天一味
上海熱氣
南洋華球
金龍牌

